

# با اندیشمندان حسابداری جهان آشنا شویم



یوجی ایجیری (۱۹۳۵ - )

گردآوری و ترجمه: دکتر غلامرضا اسلامی بیدگلی - بتول زارعی

## مخترع دفترداری ثبت سه طرفه

ایجیری پس از فارغ التحصیل شدن سه سال در شهر توکیو به کارآموزی پرداخت. ابتدا با یک شرکت کوچک و سپس با موسسه پرایس واترهاوس (Price Waterhouse) در سال ۱۹۵۹ جهت شرکت در دوره کارشناسی ارشد در دانشگاه مینه سوتا (Minnesota) در ایالات متحده، پرایس واترهاوس را ترک کرد و در سال ۱۹۶۰ توانست فوق لیسانس خود را از آن دانشگاه دریافت کند. در این سال او همچنین عضو بتا آلفا پسی (Beta Alpha Psi) شد. سپس در امتحانات دکترای دانشگاه کارنگی ملون (Carnegie Mellon) شرکت و در سال ۱۹۶۳ مدرک دکترای خود را دریافت کرد.

وی در سالهای ۱۹۶۳-۶۷ عضو هیئت علمی دانشگاه استانفورد (Stanford) بود؛ از ۱۹۶۵ تا ۱۹۶۷ به عنوان استادیار واژ ۱۹۶۵ به عنوان دانشیار فعالیت کرد و در ۱۹۶۷ به عنوان استاد به کارنگی ملون مدرسه عالی داشیشا (Doshisha) در کیوتو (Kyoto) امتحان حسابدار رسمی را گذراندو طی گذراندن دوره عملی سه ساله، وارد دانشگاه ریت سومیکان (Ritsumeikan) در کیوتو شد و در سال ۱۹۵۶ لیسانس حقوق را دریافت کرد. همچنین در همین سال (در سن ۲۱ سالگی)، دوره حسابدار رسمی را تمام کرد و هنوز طبق آمارها جوانترین فرد در کشور ژاپن است که توانسته است در سن ۲۱ سالگی حسابدار رسمی شود.

یوجی ایجیری (Yujii Iyegiri) فرزند تاکه جیرو (Takejiro) و هیروکو هانو (Hiroko Hanno) در بیست و چهارم فوریه ۱۹۳۵ در شهر کوبه (Kobe) ژاپن زاده شد. از سینین کودکی به ریاضی علاقه مند بود و در شش سالگی در چرتکه متبحر شد و زمانی که سال دهم دبیرستان بود پدرش که صاحب یک قنادی بود از او خواست که حسابداری قنادی اور انجام دهد. یوجی ایجیری از این کار لذت می بردو و به همین علت تصمیم گرفت که حسابدار رسمی شود. در سال ۱۹۵۲ مدت کوتاهی قبل از فارغ التحصیل شدن از دبیرستان اقتصاد نارا (Nara) امتحانی را گذراند که او را قادر ساخت بدون داشتن تحصیلات دانشگاهی حسابدار رسمی شود. در تداوم تحصیلات شبانه، در سال ۱۹۵۶ در مدرسه عالی داشیشا (Doshisha) در کیوتو (Kyoto) امتحان حسابدار رسمی را گذراندو طی گذراندن دوره عملی سه ساله، وارد دانشگاه ریت سومیکان (Ritsumeikan) در کیوتو شد و در سال ۱۹۵۶ لیسانس حقوق را دریافت کرد. همچنین در همین سال (در سن ۲۱ سالگی)، دوره حسابدار رسمی را تمام کرد و هنوز طبق آمارها جوانترین فرد در کشور ژاپن است که توانسته است در سن ۲۱ سالگی حسابدار رسمی شود.

او تنها فردی است  
که چهار بار  
مفتخر به دریافت  
جايزه مشارکت  
برجسته در  
ادبیات  
حسابداری از  
انجمن حسابداری  
امریکا و انجمن  
حسابداران  
رسمی امریکا  
(AICPA)  
شده است



ایجیری  
در چهارمین  
رساله خود  
در انجمن  
حسابداری امریکا  
تحت عنوان  
«حسابداری تکانه  
و دفترداری ثبت  
سه طرفه» نوشته  
است  
برای  
شناختگذشته  
باید آئینده را  
شناخت

۱۹۸۳ به عنوان رئیس انجمن حسابداری امریکا  
انتخاب شده است. بنابراین او به خاطر نقشی که در نیمی  
از حرفه داشته است و همچنین به خاطر تحقیقات و  
فعالیتهاش در دنیای حسابداری کسب شهرت کرده  
است. شهرت اوجهانی است و بازمی گردد به پایان نامه  
دکترای او در ۱۹۶۳ با عنوان «اهداف مدیریت و  
حسابداری برای کترل<sup>۱</sup>» که در ۱۹۶۵ توسط نشریه  
نورت هلند (North Holland) منتشر شد و سپس به  
زبانهای ژاپنی، فرانسه و اسپانیایی ترجمه گردید.

تقریباً می شود گفت که، ایده صفحه گسترده<sup>۲</sup>  
(کاربرگ الکترونیکی) حسابداری که توسط ایجیری  
در آن کتاب به کار رفته بود از مدت‌ها قبل در ادبیات  
تحقیق در عملیات و کامپیوتر و حسابداری که به  
وسیله خود او تالیف شده بود راه خود را گشوده بود.  
استفاده از کاربرگ الکترونیکی و موضوعات مرتبط  
با ارائه ماتریسی در کتاب «حسابداری تکانه و  
دفترداری ثبت سه طرفه: بررسی ساختار پویای  
سنچش حسابداری» نیز بررسی شده‌اند.

در زمان تولد ایجیری، کشور ژاپن سرپادرگیر جنگ  
جهانی دوم بود و او همراه خانواده‌اش و برای فرار از  
 بمباران هوایی به نواحی روستایی اطراف شهر رفتند  
و در آنجابود که ریاضی را از معلمی که مانند او از شهر  
آمده بود آموخت. دو مرد تاثیر زیادی در ساختن  
شخصیت و عقاید ایجیری داشتند کی یک پدر او و دیگری  
ملعش تامینوسو که نیشیمارو (Taminosuke Nishimaro)  
و در واقع گرایش فلسفی و محققانه معلم او تکمیل کننده  
نقش عملگار و واقعگرایانه پدرش بود..

تاسن ۲۴ سالگی، ایجیری ۱۶۵۰ دلار پس انداز کرد  
و با این پس انداز توانست به امریکا مهاجرت کند و  
چنانکه گفته شد برای دوره دکتری به دانشگاه کارنگی  
ملون وارد شود. در کارنگی بود که ایجیری درگیریک  
برنامه آموزشی پرهیجان، جدید و تحلیل گونه شد که  
فرصتهای جدیدی را برای او به وجود آورد تا به همراه  
هیئت علمی آنجا وارد پروژه‌های تحقیقاتی گردد. از  
جمله این دانشمندان می‌توان هربرت سیمون (Herbert A. Simon)  
را نام برد که بعداً جوایزی مهم را

انجمن. او همچنین مشاور شماری از شرکتها و  
سازمانهای غیرانتفاعی بوده است.

ایجیری بیش از ۱۰۰ مقاله برای ژورنالهای حرفه‌ای  
نوشته و رسالات و کتابهای زیادی تالیف کرده است از  
جمله: شالوده‌های سنچش حسابداری: پژوهشی از  
لحاظ ریاضی، اقتصادی و رفتاری<sup>۳</sup> (۱۹۶۷)، تئوری  
سنچش حسابداری<sup>۴</sup> (۱۹۷۵)، توزیع چوله و بزرگی  
شرکتها تجاری<sup>۵</sup> به همراه هربرت ای سیمون  
در ۱۹۷۷ (Herbert A. Simon) قراردادی<sup>۶</sup>: مطالعه‌ای تحقیقی در موضوعات مفهومی  
(۱۹۸۰)، حسابداری بهای تمام شده تاریخی و  
عقلابی<sup>۷</sup> بودن آن، حسابداری ساخت یافته در  
APL (۱۹۸۴) و حسابداری تکانه و دفترداری ثبت سه طرفه<sup>۸</sup>  
(۱۹۸۹) به همراه ویلیام کوپر (William W. Cooper). این  
دو، همچنین چاپ ششم فرهنگ حسابداری که هر را  
در ۱۹۸۳ پس از مرگ نویسنده اولیک کهلم (Eric L. Kohler)  
که عضو تالار مشاهیر حسابداری بود، ویرایش کردند.  
بسیاری از کتابهای ایجیری به زبان ژاپنی و بعضی به  
زبان فرانسه و اسپانیایی ترجمه شده‌اند.

ایجیری به عنوان استاد حسابداری و محقق ماندگار  
جوایز زیادی دریافت کرده است. او تنها فردی است  
که چهار بار مفتخر به دریافت جایزه مشارکت  
بر جسته در ادبیات حسابداری<sup>۹</sup> از انجمن  
حسابداری امریکا و انجمن حسابداران رسمی  
امریکا (AICPA) شده است (۱۹۶۶ و ۱۹۷۱ و ۱۹۷۶). در  
۱۹۸۵ به عنوان استاد بین‌المللی ممتاز انجمن  
حسابداری امریکا انتخاب شد و در ۱۹۸۶ جایزه مربی  
بر جسته حسابداری<sup>۱۰</sup> آن سازمان را دریافت کرد.  
او در ۱۷ ژوئن ۱۹۶۲ با توموکو نیشی مورو  
(Tomoko Nishimuro) ازدواج کرد و صاحب دو فرزند  
است و از تفریحات موردعلاقه‌اش حل جدول، هاکی  
و کامپیوتر می‌باشد.  
شاید بتوان گفت ساده‌ترین راه توصیف اهمیت و  
میزان نقش یوجی ایجیری برگزیده شدن او از سوی  
تالار مشاهیر حسابداری دانشگاه اوهایو (Ohio) در سال  
۱۹۸۹ باشد و اینکه او تنها شهر و ند ژاپنی است که در



دریافت کرد از جمله: جایزه مشارکت برجسته علمی از جامعه روانشناسان امریکا بخاطر مقاله فرایند شناخت<sup>۱</sup>، جایزه‌ای به خاطر هوش مصنوعی و علوم کامپیوتر<sup>۲</sup> از جامعه ماشینهای محاسب، جایزه نوبل (در اقتصاد و اقتصادسنجی) و مدال علمی علوم از دولت امریکا. از دانشمندان دیگر می‌توان ریچارد سایرت (Richard Cyert) و جیمز مارچ (James March) (رانم برد) که آن موقع در گیر تحقیق کلاسیک خود، تئوری رفتاری شرکت<sup>۳</sup> (1963) بودند. همچنین می‌توان از کوپر (W.W. Cooper) نام برد که به نوعی پیشرو در کاربرد رویکردهای مقداری<sup>۴</sup> و مسئول آموزش حسابداری، اقتصادسنجی و پژوهش عملیاتی بود. او بود که ایجیری را به نوشتن پایان نامه اش در حسابداری متყاعد کرد.

ایجیری با نزدیک شدن دریافت مدرک دکتری توانست رضایت استادش نیشیمارو را برای ازدواج با دختر او کسب کند و پس از ازدواج به همراه همسرش به امریکا بازگشت. پس از دریافت مدرک دکترا مدت ۴ سال به دانشگاه استانفورد (Stanford) رفت و در آنجا با منطق، ریاضی، فیزیک و فلسفه آشنا شد. در این زمان ایجیری به خوبی با امر تحقیق مانوس شده بود و کارهایی انجام داد که منحصر به حسابداری نبود بلکه به علوم دیگر از جمله اقتصاد، اقتصادسنجی، آمار، پژوهش عملیاتی، تئوری سازمان، ریاضیات، منطق وغیره مرتبط بود. آنهایی که علاوه‌نمند به سخنرانی سال ۱۹۲۴ هنری راند هاتفیلد (Henry Rand Hatfield) استاد حسابداری اوایل قرن ۱۹ با عنوان: «دفاع تاریخی از دفترداری» بودند، شیفتیه پاسخ ایجیری هستند که در ۱۹۷۵ توسط دانشگاه گارنکی ملون تحت عنوان حسابداری، پیش به سوی آزادی<sup>۵</sup> چاپ شد. همان طور که گفته شد ایجیری بیش از ۱۰۰ مقاله و ۲۰ کتاب تالیف کرده است. او هم در امریکا و هم در خارج از امریکا به خاطر تلاشهای بی وقفه اش همیشه مورد تقدیر بوده است. ایجیری چهار بار برنده جایزه انجمن حسابداری امریکا و انجمن حسابداران رسمی امریکا بوده است.

**ایجیری چهار بار  
 برنده جایزه  
 انجمن  
 حسابداری امریکا  
 و  
 انجمن  
 حسابداران رسمی  
 امریکا  
 بوده است**

که عبارتند از:  
 ۱- جایزه ۱۹۶۶: قابلیت اتکا و عینیت<sup>۶</sup> "سنجد در حسابداری، اکانتینگ ری ویو (Accounting Review)، زوئیه ۱۹۶۶، به همراه آرکی جی دیک (R.K.Jaedicke)  
 ۲- جایزه ۱۹۶۷: مبانی سنجد حسابداری: بررسی از لحاظ ریاضی، رفتاری و اقتصادی، پرنتیس هال (Prantice-Hall)  
 ۳- جایزه ۱۹۷۱: مدلی برای یکپارچه سازی هدفهای نمونه گیری در حسابرسی، جورنال آو اکانتینگ ریسرچ (Journal of Accounting Research)، بهار ۱۹۷۱، به همراه رابرت کاپلان (Robert S.Kaplan)  
 ۴- جایزه ۱۹۷۶: تئوری سنجد حسابداری، که توسط انجمن حسابداری امریکا در ۱۹۷۵ چاپ شد.  
 ایجیری در چهارمین رساله خود در انجمن حسابداری امریکا تاخت عنوان «حسابداری تکانه و دفترداری ثبت سه طرفه» نوشتند است: "برای شناخت گذشته، باید آینده را شناخت" این نقل قول از کتابی است در زمینه شطرنج که توسط ریاضیدان بزرگ ریموند اسمیلیان (Raymond Smillyan) تالیف شده است که بهتر است به این شکل بیان شود: "گذشته قابل لمس تر می‌شود اگر بتوان آنرا جهت بررسی تاییر آینده در جهات مطلوب به کار بست. در واقع این همان شیوه‌ای است که ایجیری در حسابداری سه طرفه به کار بسته است.  
 ایجیری با علاقه زیاد کتابهای اسمیلیان را می‌خواند؛ ریاضیدانی فیلیسوف که در موضوع «هستی شناسی» و خلقت مطالب زیادی نوشتند است. در یک کتاب داستان برای کودکان چینی نوشته شده است: استاد نقاشی به کودکی که در حال نقاشی است می‌گوید. نه نه، شما صرف آنچه را که هست نقاشی کرده‌اید، در حالی که هنر در این است که آنچه را که نیست نقاشی کنید! ایجیری مثالی از همین ابتکار است. چگونه است که او مبتکر ایده ثبت سه طرفه می‌شود؟ ارتباط اولیه بین ترازنامه و صورت سودوزیان توسط افراد دیگری از جمله لوکاپاچولی (Luca Pacioli)، مولف کتاب حسابداری دو طرفه در ۵۰۰ سال قبل تا به حال مطرح شده بود ولی چرا

او  
تنها  
شهر وند ژاپنی  
است  
که در ۱۹۸۳  
به عنوان  
رئیس انجمن  
حسابداری  
امریکا  
انتخاب شده

- پانوشتها :**
- 1- Junior College
    - مدرسه عالی که درجه کارданی یا فوق دیپلم می دهد.
  - 2- Foundations of Accounting Measurement- A Mathematical, Economic, and Behavioral Inquiry
  - 3- Theory of Accounting Measurement
  - 4- Skew Distributions and the Sizes of Business Firms
  - 5- Recognition of Contractual Rights and Obligations
  - 6- Rationality
  - 7- Momentum Accounting and Triple-Entry Book keeping
  - 8- Notable Contributions to Accounting lecturer Award
  - 9- Outstanding Accounting Educator Award
  - 10- Management Goals and Accounting for Control
  - 11- Spread Sheet
  - 12- Cognitive Processes
  - 13- Artificial Intelligence
  - 14- Behavioral Theory
  - 15- Quantitative Approaches
  - 16- The Accountant: Destined to be free
  - 17- Objectivity
  - 18- Funds-Flow
- منابع:**

- <http://Fisher.osu.edu/accetmis/hof/ijiri.html>
- Michael Chatfield, Richard Vangermeersch, **The History of Accounting, An International Encyclopedia**, New York & London, Garland Publishing, inc,1996, pp.284-285

**کتابشناسی:**

- Burns, T.J., and E.N. Coffman, **The Accounting Hall of Fame: Profiles of Fifty Members**. Columbus: College of Business, Ohio State University, 1991
- Ijiri, Y., **Momentum Accounting and Triple Entry Bookkeeping: Exploring the Dynamic Structure of Accounting Measurements**, American Accounting Association Monograph No. 31, Sarasota, FL: American Accounting Association, 1989
- ---, **The Evolution of Bookkeeping: From Single to Double to Triple Entry Systems--**Interactive Courseware Written in Wing Z for the Macintosh in Color with Piano Accompaniment by Timothy W.McGuire, Pittsburgh: Carnegie Mellon University, 1990
- Smulyan, R., **5000 B.C. and Other Philosophical Fantasies**, New York: St. Martin's Press, 1983

هیچکس قبل از ایجیری نتوانسته بود این اصل را به صورت سودوزیان تعمیم دهد؟ پاسخ در قدرت خلاقیت ایجیری است. قدرت فوق العاده او در نفوذ به وجود چیزهایی که ظاهرآ «وجود ندارند». نتیجه این اقدامات این شد که اکنون سیستمی ایجاد شده است که در آن ترازنامه و تغییرات آن، صورت سودوزیان و تغییرات آن می توانند با هم در جدولهای پشتیبانی از جمله صورت گردش وجوه و تغییرات صورت گردش وجوه نشان داده شوند. ظاهر کلی صورتهای مالی حسابداری جدید به همراه کاربردهای جدید حسابداری و بهره برداری کامل از این صورتهای مالی، همگی در انتظار توسعه سیستمهای کامپیوتری و کسب تجربه به منظور پذیرش و استفاده موافقیت آمیز آن هستند.

این سؤال هنوز مطرح است که چرا حدود ۵۰۰ سال قبل، از زمان پاچولی تازمان ایجیری، با وجود این همه افکار روشن، این اتفاق در زمان ایجیری رخ داد؟ پاسخ در عمق نگاه ایجیری در مطالعاتی است که در بررسی شالوده حسابداری داشت و نهایتاً منجر به این استدلال توسعه ایجیری شد که تمام حسابداری از جمله عرضه چند بعدی آن، می تواند از سه اصل ساده مشتق شوند که اصول بدیهی کنترل، کمیات و مبادلات هستند.

در کنفرانسی در شهر سینا (Siena) کشور ایتالیا، در بزرگداشت پانصدمین سال انتشار اولین نسخه حسابداری دو طرفه پاچولی، ایجیری اختراع خود یعنی حسابداری سه طرفه را ارائه کرد. مقاله او با عنوان «زیبایی ثبت دوطرفه و تاثیر آن بر ماهیت اطلاعات حسابداری» در شماره ۱۹۹۳ اکونومیک نوتس (Economic Notes) به چاپ رسید. آنهای که رویکرد معلم مبانه را ترجیح می دهند می توانند به کتاب آموزشی کامپیوتری اخیر ایجیری مراجعه کنند تحت عنوان: «تحول دفترداری: از ثبت یکطرفه تا دوطرفه و سپس سه طرفه».

